

## ئەیدز (AIDS)

ئەیدز بریتییە لەبەھیزی و کەموکۆپی کۆئەندامی بەرگری لەش دژی HIV و لەقوناغییکی دواتردا نەخۆش تووشی ھەندیک سۆی ھەلپەستی ڤایرۆسی و بەکتریایی و مشەخۆری و کەپوویی تریش دەبیت و پاش ئەو ماوەیەکی نادیار دەژی.

### نیشانەکانی ئەیدز

چەند سالیك پاش سۆكە بەڤایرۆسەكە و لاوازبوون و ناتەواوی بەرگری لەش، نەخۆش وای لیدیت بەتەواوی لەكاردەكەویت و چیتەر ناتوانیت چالاكییەكانی پۆژانەى ئەنجام بدات.

لە توێژینەوێ جیا جیادا پوونبوو تەو کە لەپینچ سالی یەكەمدا تەنیا سینیەکی ھەلگرانی ڤایرۆسەكە نیشانەى سۆكەیان ھەبوو. نزیكەى لە 25%ی تووشبووان ھەندیک نیشانەى سۆی ڤایرۆسی ھەك (ماندوو بوون، نزمبوونەوێ پلەى گەرما بۆ ماوەیەکی درێژو سكچوون و لاوازبوون)یان ھەبوو. پاشتریش تووشبوو كۆمەلێك نیشانەى كلینیکى كە بە(نیشانە گەرەكان) دەناسریت تیدا دەردەكەویت، ھاوكات چەند نیشانەى كە تر كە بە(نیشانە گچكەكان) دەناسرین دەردەكەویت.

### نیشانە گەرەكان

- كەمبوونەوێ پتر لە 10% ی كیشی لەشى نەخۆش.
- سكچوونی درێژخایەن پتر لەمانگیك.
- ژانەسەر پتر لەمانگیك.

### نیشانە گچكەكان

كۆكەى بەردەوام، پیستەسۆ، تامیسی زۆستەر، بۆقزەى ناو دەم و گەرۆ، تامیسی لالیو، ناوسانى لیمفەگریكان، ھەلى بوونی ساركۆمى كاپۆسى و پەردەسۆی میشكى توند بە كرپیتۆكۆكەس بەتەواوی نەخۆشى ئەیدز دەستنیشان دەكات.

### دەستنیشانکردن

بۆ دەستنیشانکردنی سۆكە زۆر پیویستە لەناو خویندا دژتەنى دژی ڤایرۆسەكە یان ئەنتیجینی ڤایرۆسەكە بدۆزیتەو. ھەلى شارەزایان لەبوارى ئەیدزدا پییان وایە كە (دوو نیشانەى گەرۆ و نیشانەى كچكەى ھەستپیکراو یان بینراو) بەسە بۆ دەستنیشانکردنی ئەیدز.

**تاقیگا:** لەراستیدا جگە لەو نیشانانەى كە پیشتر باسیان لیوھەرا دلنیاترین ریگا بۆ دەستنیشانکردنی زۆریەى نەخۆشیە ڤایرۆسیەكان بریتییە لەجیاكردنەوێ ڤایرۆسەكە یان دەستنیشانکردنی دژتەنى تاییەتى دژ بەڤایرۆسەكە. لەكاتى سۆی ڤایرۆسى HIV دا لەتاقیگادا توانراو ڤایرۆسەكە لەھەموو شلەكانى ناو لەشى ئادەمیزادا بدۆزیتەو و ھەرۆھا دەركەوتوو كە:

- دژتەنى دژی ڤایرۆسەكە پۆزەتیڤە.
- ئەنتیجینی ڤایرۆسەكە پۆزەتیڤە.
- بەرزبوونەوێ گاماگلوبولینەكان.
- بەرزبوونەوێ ئەنتیجینی P 24.
- بەرزبوونەوێ دژتەنى P 24.
- كەمبوونەوێ ھیموگلوبولینی ناوخوین.
- كەمبوونەوێ پۆزەى نیوترۆڤیلەكانى خوین.
- كەمبوونەوێ لیمفوسایتە یاریدەدەرەكان.

- كەمبۈنەنەھى خەپلەى خويۇن.
- كەمبۈنەنەھى ئىنتەرفىرۇن.
- كەمبۈنەنەھى ئىنتەرلىۋىكىنى 2 (قايرۇسى HIV لىمفۇسائىتەكانى T لەناودەبات).

### چى پىۋىستە مرۇ بىكات؟؟

لەئەنجامى ئەو توپۇنەنەھى و نامارانەدا كەپەيتا پەيتا دەكەۋىتتە بەردەستى پزىشكان، تا ئەمرۇ مرۇ بەئەنجامى جىاجيا كەشتوۋە كە گرنگترىنيان ئەمانەن:

- بۇ ھەموو كەسپك پرونوبوۋتەۋە كە (تا ئەمرۇ) نەكوتان دژى قايرۇسەكە، نەدەرمان بۇ لەناوبردىنى قايرۇسەكە ھەيە.
- پىۋىستە مرۇ ناگادارى تەندروستىيى خويۇ و خەلكى بىت و لەكاتى زاينەندا كۇندۇم بەكاربەئىننىت تاخەلكى توش نەكات.

### گەر گومان لەنەخۇش بىرئىت ئەيدىزدارە، پىۋىستە ئەم تىستانە ئەنجام بەدات:

#### 1- تىستى خويۇن.

كەمخويۇنى، كەمبۈنەنەھى ژمارەى خۇرۇكەى سىپى و سوورەكان.

#### 2- تىستى بەگرى

- لىمفۇسائىتى B (بەرگرى ھۆمۇرال)
- تەواۋكەر، دژتەنى ناوتۇمات، ئىمونۇگلوبولىنەكان.
- لىمفۇسائىتى B (بەرگرى خانەيى).
- تىستى PPD (بۇ نەخۇشىيى سىل = تىستى Mantoux).
- تىستى گۇرانى لىمفۇسائىتە بلاستەكان.
- رىژەى نيوان T4 و T8.

#### 3- بايۇكىمىكى: ئىمونۇگلوبولىنەكانى بىتتا 2 زۇر زىاد دەكەن.

#### 4- جىاكدنەھى قايرۇسەكە: جىاكدنەھى تەنۇلكەى قايرۇسەكە يان پىكھاتوۋى تەنۇلكەى قايرۇسەكە.

#### 5- ئىنتەرفىرۇن: زۇر نزم دەبىتەۋە.

#### 6- ئىنتەرلىۋىكىنى 2: زۇر نزم دەبىتەۋە.

#### 7- دەستنىشانكردى تاقىگايى سۇ ھەلپەرستەكان.

تېببىنى: زۇر پىۋىستە ئەم كەسانە لەژىر چاۋدىرى تىستىكردى HIV دا بن:

خويۇندەرەكان، سىكپەرەكان، لاوان (ھۆمۇ ھىترۇرەگەزبان) و ئەو كەسانەى لەو ۋلاتانەۋە دىن كەقايرۇسەكەى زۇر تىادا بلاۋە.

### نىشانەكانى سۇكە لەمىنەدا

نىشانەكانى سۇى قايرۇسەكە لەنيوان ژن و پىاۋدا، گەورە و مندالدا، پەش پىست و سىپى پىستدا جىاۋازە، ھەرۋەھا دەرکەۋتنى نىشانەكان بەندە لەسەر بەھىزىيى كۇئەندامى بەرگرىيى ئەو كەسە. لەپاستىدا ناسراۋترىن سۇ كە زۇرچار توشى مى دەبىت و ەك نىشانەيەكى سەرەكى دەرىتە قەلەم برىتتەيە لەكەپروۋى گولینگ، ناوسانى لىمفەگرىكان و سۇى بەكتريايى سىبەكان. نابىت ئەۋەشمان لەياد بچىت كە نىشانەكانى سى يەسۇى سترىپتۇكۇكوس يان سۇى ھامۇفيلوس ئىنفلوۋىنزاى لەپىاۋىشدا دەرەكەۋىت.

ئەو كەسانەى كەھەلگرى قايرۇسەكەن سۇ بەكتريايەكانىان زىاتر تىادا دەرەكەۋىت، لەبەرئەۋە زۇرچار مرۇق بەھەلەدا دەچىت و نە نەخۇش و نە پزىشك بىر لە سۇى HIV ناكەنەۋە. توشبوۋ پىيى وايە كەتوشى بەكتريايەكى ناسايى بوۋە بەئەنتىبايۇتەك چارەسەردەكرىت.

مەلەبەندى كۇتتۇلى نەخۇشىيەكانى ئەمەرىكا رايگەياند كەزۇر بەى HIV پۇزەتىقەكان لەقۇناغىكى دواتردا ژمارەى CD4 ى لەژىر 200 خانەۋەيە/ مىكرۇلىتردايە، لەم بارەدا سۇ ھەلپەرستەكان دەرەكەۋەن. بەلام كاتىك مىنە HIV پۇزەتىقە ئەۋا بۇقزەى سورىنچك زۇرچار بەرپۇزەى 25% دەرەكەۋىت، بەلام رىژەكە لەپىاۋدا تەنبا لە 3%دايە. (ئەم رىژانە لە گۇراندايە)

ئەۋە شايانى باسە تامىسكى ئاسايى و تامىسكى زاۋوزى لەمىدا لە 16% دايە بەلام لەپايادا لە 3% دايە. ھەرۋەھا پىژمى سورىنچكەسۇ بە قايرۇسى تامىسى سورىنچك لە نىر و مىدا ۋەكو يەكە. مەترسىيى سۇى قايرۇسى پاپىلومايى مروۋ بەتايەتى جۇرى 16 و 18 لەمىيىنە HIV پۇزەتىقەكاندا زياترە و ناسراون ،دەبنە ھۇى كارسىنۇما (جۇرىكە لەشپىرەنجەى مى زامال). ئەمە لەلايەك لەلايەكى ترەۋە ئەو خانمانەى كەھلگىرى قايرۇسەكەن و ژمارەى CD4 يان لەنيوان 200-500 دايە زياتر تووشى كەروى ناوپۇشى گولپىنك دەبن ۋەك لەۋانى تر. لەم سالانەى دواييدا فەرەنگى سەرەتايى و لاۋەكى و ھەرۋەھا فەرەنگى دەمارىش لە HIV پۇزەتىقەكاندا زۇرپوۋە. سۇى ترىھومۇناس يەككىكە لەو سۇيانەى زياتر تووشى خانمە HIV پۇزەتىقەكان دەبىت.

## پىگاكانى تووشبوونى كۆرپەلە

تويۇرەن تۋانىيوانە ژمارەيەكى زۇر لەقايرۇسەكە لەسپىرم و شلەى نىو مى زامال (مندالدىن)ى ژندا جىباكەنەۋە و زۇرچار واتىيىنى كراۋە كەقايرۇسەكە بەم پىگايانەدا گۇيزراۋەتەۋە:

1- پىش لەدايكبوون، لەپىگى وىلاشەۋە، ئاۋلەمە تووشى قايرۇسەكە دەبىت (ئاۋلەمە پەيوەندىي راستەۋخۇى بە وىلاشەۋە ھەيە).

2- لەۋانەيە لەكاتى لەدايكبووندا لەكونە لووت، دەموچاۋەۋە مندال تووشى قايرۇسەكە بىت.

3- زۇرچار پاش لەدايكبوون لەپىگى شىردانى دايكەۋە ساۋاكەتووش دەبىت.

4- لەۋانەيە لەپىگى بەكارھىننى دەرزى خويىنەنەرەۋە تووش بىت (لەناۋ نەخۇشخانە).

## نىشانەكانى مندالى HIV پۇزەتىقە

ئەۋە شايانى باسە ھەموو سۇيەك زوۋ يان دەرەنگ نىشانەكانى دەرەكەۋىت. لەكاتى سۇدا بەقايرۇسى HIV مندالپىش ۋەك گەرە چەند نىشانەيەكى ھاۋبەش و ھاۋكات چەند نىشانەيەكى ترى تىادا دەرەكەۋىت كە لەگەرەدا نىيە. بەمانايەكى تر سۇكە لەمندالدا ئالۇزترە ۋەك لەگەرەدا، گىرگىترىن نىشانەكانىش ئەمانەن:

- ئاۋسانى لىمفە گىركانى لامل و بن ھەنگل.

- سىل و جگەر گەرە دەبن كە دەبنە ھۇى ئاۋسانى سك، سووتانەۋەى جگەرە گەدە.

- مندال لەسەرخۇۋ بەھىۋاشى گەشە دەكات.

- سىچوون. زۇرچار مندال تووشى سۇى گۇچكە دەبىت.

- ۋىكبوونەۋەى ناۋد، سورىنچك، پەردەى ناۋەۋەى گەدە و پىخۇلە كە دەبىتەھۇى سووربوونەۋە و كزانەۋە و مندال زۇر ۋەرز دەكەن بەتايەتى لەكاتى شىرخواردندا.

- مندال تووشى سووربوونەۋە و سىيەسۇ دەبىت، كەدەبىتەھۇى گىرگىرت لەكاتى ھەناسەدانا، ھۇى ھەناسە تووندىش دەگەرپىتەۋە بۇ كەمبوونەۋەى ئۇكسجىن لەخويىندا. ھەرۋەھا سىيەسۇ لەمندالدا زۇر توندترە ۋەك لەگەرەدا.

- گەر قايرۇسەكە بگاتە كۇئەندامى دەمار، مندال تووشى شەپلەى دەست يان پى دەكات.

ھەندىك لەو مندالانەى كە لەزامالدا تووشى قايرۇسەكە بوون، پاش لەدايكبوون ئەم نىشانانەيان تىادا دەرەكەۋتوۋە:

\* گىرگىرتى گەشەكردن، گچكەيى كەللەسەر، شىۋاۋى كەللەسەر و ئىسكى دەموچاۋ، تەۋىل قۇقىزى، لووت فشى.

ئەو مندالانەى پاش لەدايكبوون تووشى قايرۇسەكە دەبن، ئەم نىشانانەيان تىادا دەرەكەۋتوۋە:

- كىش كەمى، سىچوون، تا، سۇى ھەندىك لەئەندام و كۇئەندامەكانى لەش.

- گەر ئەم نىشانانە بە بەردەۋامى تەشەنە بگەن بى چارەسەر كىردن ئەۋا لەماۋەيەكى كورتدا مندال دەمرىت.

- زۇرچار مندالى ئەيدىزدار زۇر بەناسانى تووشى مايكۇباكتىريى سىل دەبىت، كەنەمپۇ بوۋەتە گىرگىرتىكى گەرە لەپى پىشكاندا لەبەرئەۋەى مندالى سىلدار ناتوانىت ۋەك گەرە تىفو بەلغەم بگاتە دەرەۋە تا زوۋ دەستنىشانى بەكتىرياكە بگىرت.

لەسالى 1987دا مەلبەندى كۇنترۇلى نەخۇشىيەكانى ئەمەرىكا لەراپۇرتىكدا دەبىت ئەو مندالانەى پىش تەمەنى يەك سالىيان تووشى قايرۇسەكە دەبن رىپرەۋى سۇكەيان زۇر خىراترە، ھاۋكات لەمندالانى دىكەش كەمتر دەرتىن.

## دەستىن ئىشلىتىش ۋە مۇنداقا

دەستىن ئىشلىتىش ۋە مۇنداقا (ئەمەلىي مۇنداقا) زۆر كىرىش، لەبەرئەۋە تازىلىق ھەللىگى قايىرۇسەكە دەستىن ئىشلىتىش بىر ئىش ئەمەلىي مۇنداقا. ھەر ھەم دەستىن ئىشلىتىش كۆپەلە گەللىك گرانە، چۈنكە ئەمەلىي مۇنداقا پەيۋەندى بەم دۆتەنەۋە ھەمە كە لەخوئىنى مۇنداقا. مۇنداقا ئەمەلىي مۇنداقا لەرلىك ۋە ئىلاشەۋە لەدايىكى ۋەرگىر تۈۋە، لەبەرئەۋە لەم كاتەدا دايىك ھەللىگى دۆتەنەنى قايىرۇسەكە ۋە لە 100% ۋە مۇنداقا كەش ھەللىگى تەننىيە دۆتەنە كەنە. چۈنكە ۋەك ئەۋە ۋەيە پاستەخۇ تىستى خوئىنى دايىكە كە بىر ئىش.

پاش ماۋەيەك ھىدى ھىدى ساۋا دۆتەنە كەننى دايىكى ۋەندە كاتە ۋە ئەنجامى تاقىكىر دىنەۋەش لەسەرى زۆر لاۋاز دەبىت (لەبەرئەم ھۆيەشە تا ئىستە چەند بارىك پاكەيەنراۋە كە مۇنداقا ھىكى چاكىۋەتەۋە !!) پاش 6-12 مانگ، بگرە تا 15 مانگ تىستىكىر دىننى قايىرۇسەكە (زۆر جار) نىگەتتە دەبىت، ۋەلى لىنى دىننىيەن. چۈنكە ھەندىك مۇنداقا دۆتەنەننى دەرەنگىر تىيادا دەرەكەۋىت پاش ئەۋە كۆنەندامى بەرگىرى مۇنداقا بەھىز دەبىت ۋە كەشەدە كاتە دۆتەنەنى سەربەست دەرەدات. گەر تىستى HIV بۇ دوۋبارە بىر ئىشەۋە، ئەۋسا ئەنجامى پاستىرمان دەست دەكەۋىت.

لەپاستىدا ئەۋەشمان بۇ سەلمىنراۋە كاتىك ئاۋەمە لە 14-15 ھەفتەدايە دەتۈننىت قايىرۇسەكە جىيا بىر ئىشەۋە. لەلەيەكى ترەۋە ۋا پۈۋىداۋە كە ئىنىكى سىكىر بەدۋانە، يەكىك لەمۇنداقا كەننى ھەللىگى قايىرۇسەكە بوۋە ۋەۋى ترىان نىگەتتە. روونكىر دىنەۋە ئەم دىاردەيە زۆر گرانە ۋە ئالۇزە، ھەر ھەم مەترسىيە زۆرە مۇنداقا كەش تىرىش تۈۋش بىيىت. لەكاتىكدا دايىك HIV پۈزەتتە ۋە يەكىك لە دوۋانەكە پۈزەتتە ۋەۋى ترىان نىگەتتە، ئەۋا بەھىچ جۇرىك نايىت دايىكە كە نەشىر نەخوئىن بەمۇنداقا كەننى (نە بە كەسانى تر) بدات.

**تېببىي:** CD4 لەمۇنداقا زۆر بەرترە ۋەك لەمۇنداقا گەرە ۋە گەرەدا.

## خۇپاراستن

ھەمومان دەزانىن كەخۇپاراستن گەللىك باشترە لەچارەسەركىر دىن، بەلام كاتىك باس دىتە سەر ئەيدىز زۆر پىۋىستە مۇۋە ناگادارى خۇي بىت تا تۈۋشى قايىرۇسەكە نەبىت، چۈنكە تا ئىستە ھىچ دەرمانىك نىيە قايىرۇسەكە بىر ئىش ۋە ھىچ كوتانىكىش نىيە تامۇۋە بتۈننىت بەرگىرى پەيدا بىكاتە تۈۋشى قايىرۇسەكە نەبىت. بەلام باشترىن خۇپاراستن تا ئەمۇر بەكار ھىننى كۆندۈمە لەكەتە زايەندە چۈنكە لە 70-80% بارەكاندا قايىرۇسەكە بەم پىگايەدا دەگۈزىتتەۋە. ھەر ھەم پىۋىستە مۇۋە لەرنە سۆزىنىيەكان دوۋر بەۋىتتەۋە ۋە زۆر باشىشە گەر بەنگ كىش دەرنى خوئىن ھىننەرى پاكىزى يەكجارى بەكار بىننىتە دەرنىيەكە خۇي نەدات بەھاۋەلەكانى ۋە لەۋانىش دەرنى بەكار ھىنراۋ ۋەرنەگىر !

## چارەسەركىر دىن

ئەۋە پاستى بىت پاش دەستىن ئىشلىتىش قايىرۇسەكە ۋە پىش دەستىر دىن بەچارەسەركىر دىن پىۋىستە پىشەك پلانىك بۇ چۈننىتە چارەسەركىر دىن دابىت كە لەم خالانە پىكەتتە ۋە پىش تۈۋانى بەردەست ئەنجام بدىن:

1- دەرمانى ئەنتى HIV زىادىۋونى قايىرۇسەكە پاكىزىت.

2- پاستىر دىنەۋە ۋە فەنكىشەكانى كۆنەندامى بەرگىرى.

3- چارەسەركىر دىن سۇ ھەلپەرەستەكان (بەكتىرىا، قايىرۇس، پاراسىت، فونگ).

4- چارەسەركىر دىن شىرپەنچەكان (كاپوسى ۋە لىمفوما.. تاد).

پاش باسكىر دىن لايەنەكانى سۇ قايىرۇسى HIV، بۇمان پۈۋىۋەۋە كە قايىرۇسەكە دەبىتتەۋە كەمبۈنەۋە بەرگىرى لەش ۋە پاشترىش دەبىتتەۋە نەخۇشى ئەيدىز.

پىۋىستە بەپىي ئەۋ دەرمان ۋە زانىارىيەنە لەبەردەستدايە چارەسەرى سۇكە بىر ئىش تادەگاتە لاي پىشەكى تايەتمەندى ئەيدىز. زۆر پىۋىستە ئەۋ دەرمانانە لەچارەسەركىر دىن سۇ قايىرۇسى HIV ۋە ئەيدىزدا بەكار دەھىننىت ئەم

**تايەتمەندىيەنە تىدابىت:**

- دەرمانەكە زىادىبوونى قايرۆسەكە (لەنيو خانە تووشبووكاندا) پابگرېت.
- دەرمانەكە نەھيلىت قايرۆسەكە خانە نوئى تووش بكات.
- دەرمانەكە نەھيلىت قايرۆسەكە خانە تووش نەبووكان تووش بكات.
- دەرمانەكە نەھيلىت HIV قايرۆسەكە لەنيو ناوكى خانەدا خۇى بشاريۋە.
- دەرمانەكە كارى قايرۆس لەسەر كۆئەندامى بەرگرى پابگرېت.
- دەرمانەكە بگاتە ناو مەژى و كار بگاتە سەر ئەو خانانەى تووشى قايرۆسەكە بوون.
- پىويستە بەرپىگى جياواز بەرگرى بەھژىن.

ئەوى شايانى باسە لەم سالانەى دواييدا ژمارەيەكى زۆر تويژىنەو لەسەر چۆنيەتى چارەسەرکردن ئەنجامدارون جا لەبەرئەو زۆر گرنگە پيش دەستپىکردن بەچارەسەرکردن ئەم خالانە لەياد نەكرېت:

- پىويستە بزىنن ژمارەى CD4 نەخۆش چەندە و بەپىي ژمارەى ئەوان نەخۆش چارەبكرېت.
- بەرزىي رېژەى HIV-RNA و نزمى ژمارەى CD4 دەبىتە ھۆى بېيىزى كۆئەندامى بەرگرىي و ئەيدن. ھاوكات ئەو دوو رېژەيە يارىدەى چۆنيەتى چارەسەرکردن سۆكەش دەدن.
- نەخۆشپىيە ھەلپەرسەكان ئەو كاتە دەرەكەون كەژمارەى CD4 بگاتە ژىر 300 دانەو لەمىليترىكدا.
- پىويستە پزىشك پيش بېھژىبوونى كۆئەندامى بەرگرى دەست بەچارەسەرکردن بكات.
- مەبەستى سەرەكى لەچارەسەرکردن ئەنتىقايرۆسى HIV برىتپىيە لەپراگرتنى قايرۆسەكە تا خۇى كۆپى نەكاتەو.

### گرنگىرەن HIV كەكانى ئەمىرۇ ئەمانەن:

ناوى كىمىكى	ناوى دەرمان
Combivir	AZT + 3TC
Epivir	3TC, Lamivudine
Hivid	Ddc, Zalcitabine
Retrovir	AZT, Zidovudin
Videx	DDI, didanosin
Zerit	D4T, Stavudin
Ziagen	Abacavir
Stocrin	Efaviren
Nevirapin	Viramune
Amprenavir	Agenerase
Indinavir	Crixivan
Saquinavir	Fortovase
Saquinavir	Invirase
Liponavir	Kaletra
Ritonavir	Norvir
Nelfinavir	Viracept

**تېبىنى:** دەرمانى Epivir ئەبىت ئەوانى تر ھەموويان نىشانەى لاوھى جياوازيان ھەيە.

**تېبىنى:** ھەموو ئەو دەرمانانەى سەرەو 2 يان 3 لەيەك كاتدا دەدرېت بەنەخۆش بەمەبەستى كەمكردنەو بەرگرىي قايرۆسەكە دژى ئەنتىقايرۆسەكان.

### گىروگرفتەكانى چارەسەرکردن

ئەوى شايانى باسە ئەم سۆيە وەك ھەموو سۆ بەكتريايى، قايرۆسى، فونگەكان يان پاراسىتەكانى تر چەند گىروگرفتېك دىنپتە رېي پزىشك و زۆرجار بەزىانى نەخۆش دەگەرپتەو، گرنگىرەن ئەمانەن:

- ھەر نەخۆشك دۆزىك (ژەمىكى) پىدەكەوېت.

- ھەندىكجار نەخۇش ناچار دەبىت واز لەدەرمانىك بەھىنەت (بە نەخۇش ناكەوئەت) و يەككىكى تر بەكاربەھىنەت.
- قايرۇسەكە دىزى AZT بەرگىرى پەيداكردوۋە (لەو كەسانەدا كەماۋەيەكى دىرئ چارەسەر دەكەن).
- لەكاتى بەكاربەھىنەت دۆزى بەرزدا ، ژەھرى دەرمانەكە زۇر كاردەكاتە سەر ئەندامەكانى نەخۇش.

## تىكەلكردى دەرمان

ئەۋەى شايانى باسە چەند سالىك دەبىت شارەزايان تىببىنى ئەۋەيان كىردوۋە كە تاكە دەرمانىك ۋەك AZT كارىكى دىارىكراۋ دەكاتە سەر قايرۇسەكە و زۇر بەباشى پىرەۋى سۆكە ناگۇرئەت. لەئەنجامى توئىزىنەۋەى ئەم چەند سالانەى دوايىدا توئىزەران گەشتوونەتە ئەۋ بىروايەى كەكارى 2 يان 3 دەرمان زۇر باشترە ۋەك لەكارى تاكە دەرمانىك ھاۋكات بوۋەتە ھۆى دىرئىۋوونەۋەى ژيانى نەخۇش.

## لەراستىدا پلانى نوئى ئەمپۇى چارەسەركردى بەم شىۋەيەيە:

- پىۋىستە ئەۋ دەرمانانە لەگەل يەكتىرى بگۇنچىن.
- رىزەى بەگىرى قايرۇسەكە بەرانبەر دەرمانەكە كەم بىت.
- رىزەى ژەھراۋىۋوونى نەخۇش بەدەرمانەكان كەم بىت.
- بەپىى تۋانا خەرجىى دەرمانە بەكاربەھىنەراۋەكان كەم بەكەوئەت.

## شىۋەكانى تى چارەسەركردى HIV

ئەۋەى راستى بىت چەندە ھەۋلەدان بۇ دۆزىنەۋەى دىزى HIV لەناۋبەرىك بەردەۋامە ئاۋاش لەبۋارى بەرگىزىنى و جىنزانىدا ھەۋلى باش و سەرگەۋتوۋانە بۇ چارەسەركردى سۆكە يان نەخۇشىيەكە دراۋە. لەسالى 1994-ئەۋە باسى شىۋەى تى چارەسەركردى (چارەسەركردى جىنى و بەرگىرى) دەكرىت و تا ئەمپۇ لەژىر توئىزىنەۋەىدەيە، ۋەلى لەم دوو بارەدا ئەم پرسىيارانە قوۋتدەبنەۋە:

- ئايا چارەسەركردى جىنى و بەرگىرى قايرۇسەكە لەناۋدەبەن تا سۆكە ھەلئەداتەۋە؟
- ئايا نەخۇش بەتەۋاۋى چاك دەبىتەۋە؟
- ئايا ئەم دوو رىگا نوئىيە خەرجى زۇرى تىدەچىت يان نا؟
- ئايا ئەم دوو رىگايە ئاسانە تا لەھەموو جىھاندا بەكاربەھىنەت؟

## شىۋەى چارەسەركردى ژنى سىكپروكۇرپەكەى

لەھەفتەى 14 سىكپىرەۋە پىۋىستە دايك پۇژانە 500 ملگم لە AZT ۋەرىگىت. گەر مندال بەئاساسى لەدايك بىت، پىۋىستە پىش ژانى سىكپىر بەنىۋ كازىر لەگەل ئاۋى دلۇپاۋدا (لە 30 دەقىقەدا) 2 ملگم كگم دەدرىت بەسكىپ. بەردەۋام تا ناۋك بىر پىۋىستە لەخوئىنەنەۋەى 1 ملگم كگم AZT بىرئ بەدايك. گەر ساۋاكە بە نەشتەرگەرى لەدايك بىت، پىۋىستە 2 ملگم لە 1 كازىردا (4 كازىر پىش نەشتەرگەرى) بىرئ بەسكىپ. ھەر كاتىك ساۋا تۋانى شلەمەنى قوۋتبدات پىۋىستە لەيەكەم 24 كازىرى پاش لەدايكبوۋندا (ماۋەى 4 ھەفتە) پۇژى 4 جار 2 ملگم كگم AZT بىرئ بەساۋاكە.

## چارەسەركردى سۆى قايرۇسى HIV

ھەموۋمان ئەۋ راستى دەزانىن كە ھەۋكردى بە قايرۇسى HIV و نەخۇشى ئەيدىن گىروگىرقتىكى گەۋەى جىھانە ، تاىمپۇ نىكەى زىاتر لە 70 مىلئۇن كەسى تۆمارنەكراۋ تۋوشى قايرۇسەكە بوون سالانە قايرۇسى HIV ژمارەيەكى زۇر لە دانىشتۋوانى جىھان لەنىۋ دەبات و لەبەر ئەۋەش بۇتە ھۆى چۋار ھەمى مردن لەجىھاندا . ئەۋەى راستى بىت HIV قايرۇسىكى RNA يە ( لەنىۋ خانەدا بەكەمالى ئىسراحت پالى لىداۋەتەۋە ) و سەر بەكۆمەلە قايرۇسى لىنتى يە 2 جۆرى سىرى HIV-1,2 لىجودا كراۋەتەۋە ، جۆرى HIV-2 زىدەتر لەئەفرىقادا بلاۋ بوۋەتەۋە .

ئەوئى شايانى باسە لەكاتى ھەوكردنەكەدا لىمفوسايتە يارىدەدەرەكان **T-Helper Lymphocyte** واتە ( CD4+ ) دەبنە قوربانى يان نىچىرى قايرۆسەكە . ھىدى ھىدى ژمارە لىمفوسايتەكان كەم دەبىتەوئە ئەم كەمبونەوئە دەبىتە ھۆى نزمبونەوئە بەرگرى لەش دژى ميكروئورگانسىمەكان چونكە لىمفوسايتەكان پۆلى سەربازيان ھەيە و بەرگرى لە لەش دەكەن . كەمبونەوئەيان دەبىتە ھۆى بېھىزى كۆئەندامى بەرگرى ولەش دژى ھەوكردن لاواز دەكەن .

لە راستىدا قايرۆسەكە دەتوانىت بىتە ھۆى ھەوكردى توند يان درىژخايەن ، زۆرجاران قايرۆسەكە دەبىتە ھۆى ھەوكردى لەسەرخۆ ئەوسا مروؤ چەند سالىك ھەلگرى قايرۆسەكەيە بىئەوئە ھىچ نىشانەيەكى سەرنج پاكىشەرى تىادا دەربكەيت . پاش ھەوكردن قايرۆسەكە لەماوئەيەكى نادىاردا كۆئەندامى بەرگرى بېھىزو لاواز دەكات و پاشتر بە ھۆى چەندىن سوئى ھەلپەرسىتى جودا و شىرپەنجەوئە لە ئەنجامدا نەخۆش دەمرىت .

### لەم بارەدا مەبەستى سەرەكى چارەسەركردن برىتتەيە لە :

- پاكترنى بەرزبونەوئە رىژەى قايرۆسەكە
- ھەولدان بۇ دروستكردنەوئە كۆئەندامى بەرگرى تا رىگا لەدەرکەوتنى ھەوكردنە ھەلپەرسەكان ومەترسىيەكانى ھەوكردنەكە بگرىن . ئەوئە راسىتى بىت ھەركاتىك رىژەى CD4 و T-cell بگاتە ژىر 200 دانەوئە ئەو كاتە مەترسى تووش بوون بە سوئ ھەلپەرسەكان و ئەيدىز زىد دەكات . لەم سالانەى دويدا بە رىگى تىستى PCR لەتاقىگەدا تاونراوئە رىژەى HIV دەستنىشان بكرىت دىارىكردى ئەم رىژەيە زۆر سوود بەچارەسەركردى ئەنتىقايرۆسى بەتايبەتى لەشىوئە تىكەل كرىندا دەدات . ھەركاتىك رىژەى قايرۆسە لەبەرگىراوئەكان بگەنە ژىر HIV RNA/Copies/ml 50 ھوئە ئەوسا پىويستە ئەنتىقايرۆسەكان بەژەمى زياتر تىكەل بكرىت و بدرىت بە نەخۆش . پىويستە پۆزانە نەخۆش لەژىر چاودىرى دابىت بەمەبەستى باش كرىدى بارى نەخۆش و سەرکەوتنى بارى ستراتىژى چارەسەركردن . ئىوى ئەو ئەنتىقايرۆسانەى پەسەند كراون دژى قايرۆسى HIV بەكار دەھىنرىن ، جوداكردنەوئەيان و شىوئە بەكارھىنانيان :

### 1- كۆمەلەى ( Nucleotide Reverse Transcriptase Inhibitors, NtRTIs ) ئەم دەرمانانە دەگرىتەخۆى:

zidovudin(AZT,ZDV)	=Retrovir
lamivudin (3TC)	= EpiVir
didanosin(ddl)	= Videx, VidexEC
zalcitabin(ddc)	= Hivid
stavudin (d4T)	=Zerit
abakavir (ABC)	= Ziagen
tenofovir (TDF)	
emtricitabin(FTC)	

### 2- كۆمەلەى ( Non-Nucleoside Analogue Reverse Transcriptase Inhibitors, NNRTIs ) ئەم دەرمانانە دەگرىتەخۆى:

nevirapin (NVP)	=Viramune
efavirenz(EFV)	= Stocrin , Sustiva

### 3- كۆمەلەى ( Protease inhibitors, PI ) ئەم دەرمانانە دەگرىتەخۆى :

ritonavir (RTV)	=Norvir
indinavir (IDV)	=Crixivan
saquinavir(SQV)	= Fortovase ,Inavirase
nelfinavir (NFV)	= Viracept
amprenavir (APV)	= Agenerase
lopinavir,Ritonavir (LPV)	= Kaletra
fosamprenavir(fAPV) (from july 1993)	
atazanavir	

گەر پىشوتەر نەخۆش دەرمانى وەرئەگرىتتە (يەكەم چارەسەركردن) بەم شىوئە بەكار دەھىنرىت :

- 2 NRTI + 1 NNRTI
- 2 NRTI + 1 PI

ھەرۇھا دەتوانىن 3 دەرمانى NRTI بەدەين بە نەخۆش .

ھەرۇھا دەتوانىن بە شىوئە دەرمان بەدەين بە نەخۆش بەلام پىويستە رىكبىرىت (#) .

amprenavir 600 mg x 2 + ritonavir 1000 mg x 2

indinavir 400-800 mg x 2 + ritonavir 100mgx 2 (#)  
saquinavir 100mg x 2 + ritonavir 100mg x 2  
iopinavir + ritonavir 400/100 mg x 2

**تیبینی:** کاتیک تیبینی بکەین فایرۆسەکه بەرگری دژی دەرمانەکه پەیدا کردووە ئەوا پێویستە تیکەڵکردنەکه بگۆردرێت .  
**سەرچاوەکان**

سەیری نەخۆشییە ھەلپەستەکان بکە .

#### References

- 1.Rekommendationer, behandling av kronisk hepatit C hos vuxna och barn, information.nr.6, okt.Stockholm. 1999, s. 5-7.
- 2.Rekommendationer, behandling av kronisk hepatit C hos vuxna och barn, information.nr.4, jul .Stockholm. 2001, s. 5-9.
- 3.Två nya behandlingsrekommendationer för antiviral behandling av HIV-infektion, information.nr5.okt.Stockholm 2002.s.9-20, 55-60.
- 4.Ingrid Uhnoo, antiviralkämedels möjligheter och begränsningar, Medicament, nr.2, mars Stockholm 2003, s.24-29.
- 5.Ingrid Uhnoo, läkemedel mot virus –vad finns och vad behövs?, Medicament, nr.3, april.
- 6.Stefano Vella &Marco, antiviral therapy, infectious diseases, vol .two. Mosby. USA.2000. section 5, HIV and AIDS, p.26.1-26.10stockhol. 2002. s 22-37.